



Biblia Peshitta (Spanish Edition)

Download now

Click here if your download doesn"t start automatically

Biblia Peshitta (Spanish Edition)

Biblia Peshitta (Spanish Edition)

Rojizo, piel fabricada Con índice

LA BIBLIA PESHITTA EN ESPAÑOL, TRADUCCIÓN DE LOS ANTIGUOS MANUSCRITOS

ARAMEOS. Esta obra está basada en el texto Peshitta, que es un antiguo manuscrito bíblico redactado en arameo, el idioma del Señor Jesucristo y sus apóstoles. Es una obra única en su género y el primer esfuerzo formal de traducción al español de este manuscrito, que ayudará al lector a entender textos bíblicos que hasta ahora no resultaban totalmente claros. El arameo fue el idioma internacional durante la época de los imperios asirio, babilónico y persa, y también el idioma que el pueblo de Israel adoptó como lengua madre desde el exilio babilónico hasta el tiempo de nuestro Señor Jesucristo. Aún se habla en algunas zonas de Irak, Irán, Líbano e Israel.

El resurgimiento del interés actual por el arameo bíblico se manifiesta principalmente en la traducción del texto Peshitta al español. Este texto, obra cumbre de la literatura aramea, dejó registrado para la posteridad el mensaje del evangelio y de los apóstoles en un idioma claro, sencillo y directo, que es el significado de "Peshitta". El arameo era poco conocido para Occidente, pero su uso en el Oriente fue muy extendido, llegando incluso hasta China e India. En la actualidad, los medios nos han dado a conocer la existencia de comunidades arameas en el Medio Oriente, que aún hablan el arameo y conservan su enseñanza basada en el texto Peshitta. Al final de esta obra, el lector podrá encontrar una relación de textos relevantes y tablas de diferencias entre los textos tradicionales del hebreo y griego y el texto Peshitta, que le ayudarán a profundizar en el estudio y entendimiento de la Palabra de Dios registrada en este texto.

Burgundy Bonded Leather with Index

The Peshitta Bible is based on the Peshitta text, an ancient Bible manuscript written in Aramaic, the language spoken by Jesus Christ and His apostles. Unique in its genre, this work is the first formal attempt to translate those manuscripts into Spanish.

This version will help the reader better understand certain Bible texts that had not been clearly grasped before. Aramaic was the primary language during the times of the Assyrian, Babylonian and Persian empires, as well as the language adopted as mother tongue by the people of Israel since their exile in Babylon until the days of Jesus Christ. In certain areas of Iraq, Iran, Lebanon and Israel this language is still being spoken.

The current renewed interest in Bible Aramaic is mainly conveyed by the translation of the Peshitta text into Spanish. This work, the ultimate masterpiece in Aramaic literature, left the message of the gospel and the apostles as a historical record in a "clear, simple, straightforward" language, and this is—incidentally—what the word "Peshitta" means.

In the final section of this work, the reader will find a reference to relevant text selections and comparative tables between traditional Hebrew and Greek texts with the Peshitta text. These resources will help the reader conduct an in-depth study and better understand God's Word as recorded in this text.

▼ Download Biblia Peshitta (Spanish Edition) ...pdf

Read Online Biblia Peshitta (Spanish Edition) ...pdf

Download and Read Free Online Biblia Peshitta (Spanish Edition)

From reader reviews:

Helen Kingsbury:

What do you about book? It is not important along with you? Or just adding material when you want something to explain what yours problem? How about your extra time? Or are you busy person? If you don't have spare time to accomplish others business, it is gives you the sense of being bored faster. And you have time? What did you do? Everyone has many questions above. They need to answer that question mainly because just their can do which. It said that about e-book. Book is familiar in each person. Yes, it is correct. Because start from on jardín de infancia until university need this particular Biblia Peshitta (Spanish Edition) to read.

Kathryn Mullins:

The actual book Biblia Peshitta (Spanish Edition) has a lot info on it. So when you check out this book you can get a lot of gain. The book was authored by the very famous author. The author makes some research just before write this book. This particular book very easy to read you will get the point easily after reading this article book.

Jaime Howell:

Playing with family inside a park, coming to see the coastal world or hanging out with buddies is thing that usually you could have done when you have spare time, and then why you don't try factor that really opposite from that. Just one activity that make you not experience tired but still relaxing, trilling like on roller coaster you already been ride on and with addition associated with. Even you love Biblia Peshitta (Spanish Edition), you are able to enjoy both. It is excellent combination right, you still need to miss it? What kind of hangout type is it? Oh can happen its mind hangout guys. What? Still don't have it, oh come on its identified as reading friends.

Randall Barbee:

In this age globalization it is important to someone to find information. The information will make someone to understand the condition of the world. The condition of the world makes the information easier to share. You can find a lot of recommendations to get information example: internet, classifieds, book, and soon. You can view that now, a lot of publisher that print many kinds of book. The actual book that recommended for you is Biblia Peshitta (Spanish Edition) this publication consist a lot of the information from the condition of this world now. That book was represented so why is the world has grown up. The terminology styles that writer use for explain it is easy to understand. The actual writer made some exploration when he makes this book. Here is why this book suited all of you.

Download and Read Online Biblia Peshitta (Spanish Edition) #9MD0EL63US5

Read Biblia Peshitta (Spanish Edition) for online ebook

Biblia Peshitta (Spanish Edition) Free PDF d0wnl0ad, audio books, books to read, good books to read, cheap books, good books, online books, books online, book reviews epub, read books online, books to read online, online library, greatbooks to read, PDF best books to read, top books to read Biblia Peshitta (Spanish Edition) books to read online.

Online Biblia Peshitta (Spanish Edition) ebook PDF download

Biblia Peshitta (Spanish Edition) Doc

Biblia Peshitta (Spanish Edition) Mobipocket

Biblia Peshitta (Spanish Edition) EPub